

### Opcjonalne sposoby montażu:

- podwieszany (linki NTL\*)
- natynkowy (30W, 40W - ramka RNT066/123, RNT066/123-ECO\*)
- w płycie GK (zaczepty PTGK\*)

\*brak w zestawie

Zalecny maksymalny czas pracy: 12h/dobę.

PL: Nie wyrzucać zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych razem z odpadami komunalnymi, ze względu na obecność w sprzęcie niebezpiecznych dla środowiska substancji. Urządzenia te należy przekazać do punktu zbiórki w celu poddania recyklingowi. Informacja o punktach zbiórki dostępna jest u władz lokalnych jak i w siedzibie producenta.

EN: Waste electrical products should not be disposed with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with Your Local Authority retailer for recycling advice.

DE: Elektroschrott sollte nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte recyceln soweit das möglich ist. Überprüfen Sie Ihre lokalen Behörden oder Einzelhändler bezüglich Rat der Wiederverwertung.

RU: Не выбрасывать использованных электрических и электронных устройств вместе с бытовыми отходами с повода на наличие в устройствах опасных веществ для окружающей среды. Данное устройство необходимо передать в пункт сбора с целью дальнейшей переработки. Информация о пунктах сбора доступна в местных органах власти, а также от производителя.

FR: Ne pas jeter les appareils électriques et électroniques usés avec les déchets municipaux en raison de la présence de substances dangereuses pour l'environnement dans ces appareils. Ces appareils doivent être remis à un point de collecte pour le recyclage. Les informations sur les points de collecte sont disponibles auprès des autorités locales ainsi que dans le siège social du fabricant.

CZ: Nevyhazujte odpadní elektrické a elektronické zařízení spolu s komunálním odpadem z důvodu přítomnosti v zařízeních environmentálně nebezpečných látek. Tato zařízení by měla být předána na sběrné místo pro recyklaci. Informace o sběrných místech jsou dostupné na místních úřadech a také v sídle výrobce.

SK: Nevyhazujte odpadové elektrické a elektronické zariadenia spolu s komunálnym odpadom z dôvodu prítomnosti v zariadení environmentálne nebezpečných látok. Tieto zariadenia by mali byť odovzdané na zberné miesto na recykláciu. Informácie o zberných miestach sú dostupné na miestnych úradoch, ako aj v sídle výrobcu.

HU: Az elektromos és elektronikus készülékeket a háztartási hulladékok közé kidobni tilos, mivel a berendezések a környezetre káros anyagokat tartalmazzak. Azokat a berendezéseket azok gyűjtésére kijelölt hulladékgyűjtő helyen kell leadni újrahasznosítás céljából. A gyűjtőhelyekről szóló információk a helyi hatóságoknál és a gyártó székhelyén állnak rendelkezésre.

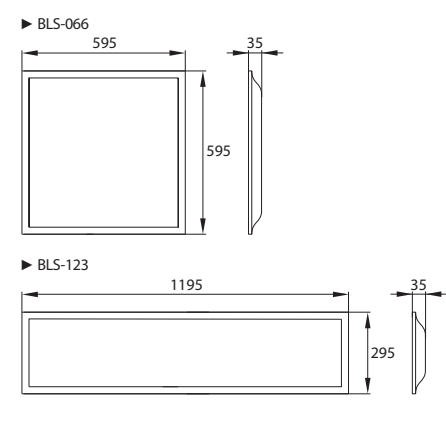
LT: Neišmesti susidėjusių elektros ir elektrinių įrenginių su komunaliniams atliekomis dėl gaminyje esančių kenksmingų aplinkai medžiagų. Gaminius privaloma perduoti tokių atliekų surinkimo ir perdavimo punktuose. Informacija apie surinkimo punktus prieinama vietos vadovų centruose ir gamintojo būstinėje.

LV: Neizmetiet elektronisko ierču atkritumus kopā ar sadzīves atkritumiem, jo tajās ir veidi bīstamas vielas. Šīs ierīces jāizveid uz atkritumu pārstrādes savākšanas punktu. Informācija par savākšanas punktiem ir pieejama gan vietējās pašvaldības, gan ražotāja birojā.

EE: Ärge visake kasutatud elektr- ja elektronikaesemedel koos loomajätmetega, kuna seadmes on keskkonnale ohtlikke aineid. Need seadmed tuleb saata ringlussevõtu kohta kogumispunkti. Teavet kogumispunkti kohta saate nii kohalikest vallitsustelt, kui tootja peakorterilt ka.

ES: No elimine los equipos eléctricos y electrónicos desgradados junto con los residuos municipales debido a la presencia en los equipos de sustancias peligrosas para el medio ambiente. Los equipos deben entregarse a un punto de recogida para su posterior reciclaje. La información relativa a los puntos de recogida está disponible en las oficinas de las autoridades locales y en las instalaciones del fabricante.

IT: Non buttare apparecchiature elettriche ed elettroniche insieme agli altri rifiuti solidi urbani, in quanto contengono sostanze dannose per l'ambiente. Questo tipo di apparecchiature deve essere consegnato ad un apposito punto di raccolta per il riciclo. Le informazioni sui punti di raccolta sono disponibili presso il Comune di residenza e presso la sede del fabbricante.



1 230V~ 50Hz DF≥0,9	2 P <sub>on</sub> : 30W - 4000lm P <sub>on</sub> : 40W - 5000lm P <sub>on</sub> : 50W - 6100lm UGR<19	3 CRI≥80 4000K	4 	5 L70B30 50000h	6 IP20 IP44	7 IK03	8 
9 	10 	11 	12 	13 	14 	15 	16 
17 Hg=0,0mg	18 MAX 12h/24h						

<b>PL</b>	<b>EN</b>	<b>DE</b>	<b>RU</b>	<b>FR</b>	<b>CZ</b>	
1. Napięcie znamionowe, częstotliwość, współczynnik mocy. 2. Moc, strumień świetlny, UGR. 3. Temperatura barwowa, wskaźnik oddawania barw. 4. Klasa ochronności. 5. Żywotność oprawy. 6. Stopień ochrony. 7. Stopień wytrzymałości mechanicznej. 8. Uwaga, ryzyko porażenia prądem. 9. Nie współpracuje ze ściemniaczem. 10. Do użytku wewnętrzznego. 11. Natychmiast wymienić uszkodzony klosz oprawy. 12. Kąt świecenia. 13. Nie współpracuje z łącznikami schodowymi i krzyżowymi. 14. Minimalna odległość od oświetlanego obiektu. 15. Temperatura pracy. 16. Nie przykręcać oprawy. 17. Brak rtęci. 18. Maksymalny czas pracy.	1. Rated voltage, frequency, power factor. 2. Power, luminous flux, UGR. 3. Color temperature, colour rendering index. 4. Appliance classes. 5. Lifetime. 6. International Protection Rating. 7. Protection against mechanical impacts. 8. Caution, risk of electric shock. 9. It does not work with a dimmer. 10. For internal use. 11. Replace the defective lamp cover immediately. 12. Angle of illumination. 13. It does not work with cross and stairs connectors. 14. The minimum distance from the illuminated object. 15. Working temperature. 16. Do not cover the luminaire. 17. Mercury free. 18. Maximum working time.	1. Nennspannung, Frequenz, Leistungsfaktor. 2. Leistung, Lichtstrom, UGR. 3. Farbtemperatur, Farbwiedergabeindex. 4. Schutzklasse. 5. Lebensdauer der Leuchte. 6. Schutzart. 7. Mechanische Festigkeitsklasse. 8. Achtung: Gefahr eines Stromschlags. 9. Funktioniert nicht mit dem Dimmer. 10. Für den internen Gebrauch. 11. Ersetzen Sie sofort beschädigte Leuchtenabdeckung. 12. Beleuchtungswinkel. 13. Arbeitet nicht mit Treppen- und Kreuzschalter zusammen. 14. Mindestabstand zum beleuchteten Objekt. 15. Betriebstemperatur. 16. Decken Sie die Leuchte nicht ab. 17. Quecksilberfrei. 18. Maximale Arbeitszeit.	1. Номинальное напряжение, частота, коэффициент мощности. 2. Мощность Вт, Световой поток, UGR. 3. Цвет свечения, К Коэффициент пульсации света. 4. Класс защиты от поражения электрическим током. 5. Срок службы светильника. 6. Степень защиты. 7. Степень механической прочности. 8. Внимание, риск поражения электрическим током. 9. Не работает с диммером. 10. Для использования внутри помещений. 11. Немедленно замените поврежденный рассеиватель светильника. 12. Кривая силы Света Ш. 13. Не работает с выключателями лестничными и включателями комбинированными 14. Минимальное расстояние от освещаемого объекта. 15. Рабочая температура 16. Не закрывайте светильник. 17. Без ртути. 18. максимальное рабочее время.	1. Tension nominale, fréquence, facteur de puissance. 2. Puissance, flux lumineux, UGR. 3. Température de couleur, indice de rendu des couleurs. 4. Classe de protection. 5. Durée de vie du luminaire. 6. Niveau de protection. 7. Degré de résistance mécanique. 8. Attention, risque de choc électrique. 9. Ne fonctionne pas avec un variateur de luminosité. 10. À usage interne. 11. Remplacer immédiatement l'abat-jour endommagé. 12. Angle d'éclairage. 13. Ne fonctionne pas avec les connecteurs d'escalier et transversaux. 14. Distance minimale par rapport à l'objet éclairé. 15. Température de fonctionnement. 16. Ne couvrez pas le luminaire. 17. Sans mercure. 18. Temps de travail maximum.	1. Jmenovití napětí, frekvence, koeficient výkonu. 2. Výkon, světelný tok, UGR. 3. Barvová teplota, index podání barev. 4. Třída ochrany. 5. Živnostnost světidla. 6. Stupeň ochrany. 7. Stupeň mechanické pevnosti. 8. Pozor, nebezpečí úrazu elektrickým proudem. 9. Nespolupracuje se stmívačem. 10. Na vnitřní použití. 11. Poškozený kryt světidla okamžitě vyměňte. 12. Úhel osvětlení. 13. Nespolupracuje se schodišťovými a křížovými vypínači. 14. Minimální vzdálenost od osvětlovaného objektu. 15. Pracovní teplota. 16. Nezakrývejte světliko. 17. Bez rtuti. 18. Maximální pracovní doba.	
<b>SK</b>	<b>HU</b>	<b>LT</b>	<b>LV</b>	<b>EE</b>	<b>ES</b>	
1. Menovití napětí, frekvencia, koeficient výkonu. 2. Výkon, světelný tok, UGR. 3. Barvová teplota, index podání barev. 4. Třída ochrany. 5. Živnostnost světidla. 6. Stupeň ochrany. 7. Stupeň mechanické pevnosti. 8. Pozor, nebezpečnost úrazu elektrickým proudem. 9. Nespolupracuje so stmívačom. 10. Na vnitorné použitie. 11. Poškodený kryt svetidla okamžite vymeňte. 12. Úhol osvetlenia. 13. Nespolupracuje so schodišťovými a krížovými vypínačmi. 14. Minimálna vzdialenosť od osvetľovaného objektu. 15. Pracovná teplota. 16. Nezakrývajte svetliedlo. 17. Bez ortuti. 18. Maximálny pracovný čas.	1. Névleges feszültség, frekvencia, teljesítményhatékonyság. 2. Teljesítmény, fényáram, UGR. 3. Színhőmérséklet, színvisszaadási index. 4. Védelmi osztály. 5. A lámpatest élettartama. 6. Védettségi mérték. 7. A mechanikai szilárdság mértéke. 8. Vigyázat, áramütés elleni védelem. 9. Nem működik együtt fénycsatlakozóval. 10. Belső és külső használatra. 11. Azonnal cserélje ki a sérült lámpatest buráját. 12. Világítási szög. 13. Nem működik együtt lépcsőházi- és keresztcsatlakozóval. 14. Minimális távolság a megvilágított objektumtól. 15. Üzemi hőmérséklet. 16. Ne takarja le a lámpatestet. 17. Hígyanmentes. 18. Maximális munkaidő.	1. Vardinė įtampa, dažnis, galios koeficientas. 2. Galia, šviesos srautas, UGR. 3. Spalvinė temperatūra, spalvos atvaizdavimo rodiklis. 4. Saugumo klasė. 5. Šviestuvo galiojimo trukmė. 6. Saugos laipsnis. 7. Mechaninio patvarumo laipsnis. 8. Pastaba, galimybė patirti elektros šoką. 9. Neveikia su dimeriais. 10. Tinka naudoti patalpose. 11. Nedelsiant pakeisti pažeistą šviestuvo gaubtą. 12. Švietimo kampas. 13. Neveikia su laiptiniais ir kryžminiais jungikliais. 14. Minimalus nuotolis nuo apšviesto objekto. 15. Darbo temperatūra. 16. Neuzdenkite šviestuvo. 17. Bez gyvsidabrio. 18. Maksimalus darbo laikas.	1. Nominālais spriegums, frekvence, jaudas koeficients. 2. Jauda, gaismas plūsmas, UGR. 3. Krāsas temperatūra, krāsas atveidošanas indekss. 4. Drošības klase. 5. Gaismekļa kalpošanas laiks. 6. Starptautiskais aizsardzības novērtējums. 7. Aizsardzība pret mehāniskiem triecieniem. 8. Uzmanību, elektriskās strāvas trieciena risks. 9. Nedarbojas ar reostatiem. 10. Lietošanai telpās. 11. Nekavējoties nomainīt bojātās lampas vāku. 12. Apgaismojuma leņķis. 13. Tas nedarbojas ar kāpņu un krustveida savienotājiem. 14. Minimālais attālumus no apgaismotā objekta. 15. Darba temperatūra. 16. Neaizsedziet gaismekli. 17. Bez dzīvsudraba. 18. Maksimālais darba laiks.	1. Nimipinge, sagedus, võimsustegur. 2. Võimsus, valgusvoog, UGR. 3. Värvitemperatuur, värvihalduse indeks. 4. Kaitsklass. 5. Valgusti kasutus. 6. Kaitsaste. 7. Mehaanilise tugevuse aste. 8. Tähelepanu, elektrilöögi oht. 9. See ei tööta häämadajaga/dimmeriga. 10. Kasutamiseks siseruumides. 11. Asendage kahjustatud lambivari koha. 12. Valgustuse nurk. 13. See ei tööta treppi-ja ristühendustega. 14. Minimaalne kaugus valgustatud objektist. 15. Tootetemperatuur. 16. Ärge katke valgustit. 17. Elavhõbedavaba. 18. Maksimaalne tööaeg.	1. Tensión nominal, frecuencia, factor de potencia. 2. Potencia, flujo luminoso, UGR. 3. Temperatura de color, índice de reproducción cromática. 4. Clase de protección. 5. Vida útil de la luminaria. 6. Grado de protección. 7. Grado de resistencia mecánica. 8. Atención: riesgo de descarga eléctrica. 9. No apto para su conexión con un regulador de intensidad. 10. Para uso interior. 11. Sustituya inmediatamente una pantalla de luminaria dañada. 12. Ángulo de haz. 13. No adaptado para funcionar con comandadores de barras cruzadas o interruptores de escalera. 14. Distancia mínima del objeto iluminado. 15. Temperatura de funcionamiento. 16. No cubra la luminaria. 17. Libre de mercurio. 18. Tiempo de trabajo máximo.	1. Tensione nominale, frequenza, fattore di potenza. 2. Potenza, flusso luminoso, UGR. 3. Temperatura del colore, indice di resa cromatica. 4. Classi di elettrodomestici. 5. Tutta la vita. 6. Classificazione di protezione internazionale. 7. Protezione contro gli impatti meccanici. 8. Attenzione, rischio di scosse elettriche. 9. Non funziona con un dimmer. 10. Per uso interno. 11. Sostituire la lampadina difettosa subito. 12. Angolo di illuminazione. 13. Non funziona con la croce e connettori per scale. 14. La distanza minima da l'oggetto illuminato. 15. Temperatura di lavoro. 16. Non coprire l'apparecchio. 17. Senza mercurio. 18. Tempo massimo di lavoro.

**LLIXMENA**  
Bemko Sp. z o.o.  
ul. Bocznicowa 13  
05-850 Jawczyce  
www.bemko.eu



